

[AccueilRevenir à l'accueilCollectionBoite\\_023 | Notes de la fin de sa vie pour ses derniers livres.CollectionBoite\\_023-10-chem | Philodème. Item\[Alexander Olivieri. Philodemi. Signorum explicatio - suite\]](#)

## [Alexander Olivieri. Philodemi. Signorum explicatio - suite]

**Auteur : Foucault, Michel**

### Présentation de la fiche

Coteb023\_f0480

SourceBoite\_023-10-chem | Philodème.

LangueFrançais

TypeFicheLecture

RelationNumérisation d'un manuscrit original consultable à la BnF, département des Manuscrits, cote NAF 28730

### Références éditoriales

Éditeuréquipe FFL (projet ANR *Fiches de lecture de Michel Foucault*) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle).

Droits

- Image : Avec l'autorisation des ayants droit de Michel Foucault. Tous droits réservés pour la réutilisation des images.
- Notice : équipe FFL ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Notice créée par [équipe FFL](#) Notice créée le 19/03/2021 Dernière modification le 23/04/2021

---

καὶ πάλ[ι]ν εἴρηται. δ[ια]τ[ι]-  
 5 θέσθω δ' ὅτι καὶ τ[ῇ] δια-  
 θέσει π[λ]ε[ῖ]στον ἑαυτοῦ τ[ού]-  
 των ὁ [κ]αθηγούμενος ἐ[ύ]-  
 μέρῳ καὶ φιλοφίλῳ [καὶ  
 ἡ]πίῳ

86=90 A.H. διαθέ[εων] αἰσχρο[τέρων] ἀ-  
 μελῶν τ[ις], τιθαε[ύειν]  
 προσκαρτερητικῶς ἀν-  
 θρώπους εἰς φιλ[ότ]ητας  
 5 ἐ[αυ]τῶν καὶ τοῖς ἀ[πα]θοῦ-  
 ci θερ[απεύε]c[θαι] πο[ικί]λως  
 βο[ηθοῦντες] [δι'] ιατ[ρῶ]ν. \* εἰ  
 μὲν αἰδοῦς ἢ [φόβου] ἔνεκεν

87=92 A.H. Ἡρα-  
 <κ>λῆς δ' ὡς μουσιάζων  
 καὶ ἐπ[ι]ρρεΐπτων ἀγέλη<ι>c  
 πτηνῶν μαθητῶν. \* ἐ-  
 5 ἀν δ' ἀνεκ[τῇ]ν καὶ λήξειν

fr. 85, 8—9 supplēvi  
 fr. 86, 1—2 supplēvi 2 τ[ις] sc. praeceptor 4, 6 (θερ)α-  
 πεύε[c]θαι, 7 ([δι'] ιατ[ρῶ]ν), 8 supplēvi  
 fr. 87 docet hic Philod. discipulos contumaces et quamlibet  
 monitionem spernentes facile ad sanitatem esse redituros, si  
 eos blandis et benevolis modis, qui eorundem ferocitatem emol-  
 liant, emendare sapiens studeat; atque ad id probandum callidum  
 Herculis factum affert, qui musico sono delinitas Stymphalides  
 aves veluti discipulas ad deserendam Arcadiam flexit (A. H.)  
 3 supplēvi; vestigia sunt poetici sermonis 4 ἐάν—προσδοκω-  
 [μ]ένην sc. contumaciam prae se ferat discipulus (A. H.)

fr. 85, 5 sqq. cf. Philod. *de ira* col. XXVII, 8—10 Wilke: τῇ  
 γε μὴν ἀνπεικεῖ καὶ ἀνημέρῳ καὶ τραχεῖα διαθέc[ε]ι.

προσδοκω[μ]ένην, οὐκ ἀν-  
 <ε>ποργίεῖτα[ι] τ[ὴν] μισοῦσαν  
 ὀργήν, ἀλλὰ τὴν μεμφο-  
 μ[έ]ν[η]ν τὰ[c] ἀβελτερίας

88=94 A.H. πῶς ἐ[πι]-  
 γνωσόμεθα τὸν ἐνηνοχ[ό]-  
 τα δεξιῶς παρρη[σία]ν καὶ  
 τὸν προσποιούμε[ε]νον; ἐ-  
 5 πιγνωσόμεθα τοῖν[υ]ν  
 τὸν ἐνη<νο>χότα δεξιῶ[c]  
 παρρησίαν καὶ τὸν π[ρ]ο[c]-  
 ποιοῦμενον, ἵνα καὶ φρα-  
 ζώμεθα προσέχοντες εἰ  
 παρ' ἡμῖν ἦν ἀλα[ζ]ών. \*

Col. I [διαλαβεῖν] τὸν  
 ἀπὸ διαθέσεως ἀστείας [παρ-  
 ρησιαζόμενον καὶ τὸν ἀ-  
 π]ὸ φαύλης. \* ἔστιν δὲ καὶ  
 5 τοῦ παρρησίαν ἄγοντος  
 ἀπὸ διαθέσεως ἀστείας καὶ  
 τοῦ πάλιν ἀπὸ μοχθηρᾶς  
 φύσιν διαλ]αβεῖν. [κ]αί τινες

fr. 87, 6—7 ἀν<ε>ποργίεῖτα[ι] (sc. sapiens) supplēvi  
 fr. 88, 1 supplēvi  
 Col. I\*, 1, 8 (φύσιν) supplēvi

Col. I\*, 6 sqq. cf. Plutarch. o. l. 27 [67 F]: ἡ παρρησία δέχεται  
 τὸ ἐπιδέειον καὶ τὸ ἀστεῖον, ἀν' ἡ χάρις τὴν σεμνότητα εὑψη.  
 87 [74 D]: οὐθ' οἱ νοουθετοῦντες ἀστεῖως τὸ πικρὸν καὶ δηκτικὸν  
 προσβαλόντες ἀποτρέχουσιν etc.

BnF  
 MSS

[Faint, illegible text spanning the main body of the page, appearing to be a list or series of entries.]